



**U.S. Senator Robert Menendez**  
**&**  
**Metropolitan Family Health Network**  
*are pleased to announce*  
**CHILDREN'S HEALTH DAY**

- **FREE DENTAL CARE** ▪
- **FREE VISION SCREENINGS** ▪
- **IMMUNIZATIONS** ▪

Vaccinations will be administered based on your child's current immunization status.

Please bring your immunization card to verify immunization status.  
A current immunization record must be provided to receive immunizations.

---

**Where:** Metropolitan Family Health Network  
935 Garfield Avenue  
Jersey City, New Jersey 07304

**When:** Saturday, September 20, 2008

**Time:** 9:00 am — 1:00 pm

Children must be accompanied by a parent or legal guardian.  
Immunizations are also available Monday through Friday during normal business hours.

**For more information, please call  
Senator Menendez's office at (973) 645-3030**





# Senador Robert Menendez

&

## Metropolitan Family Health Network

*los invitan al*

### **Día de Salud para los Niños**

- CUIDADO DENTAL GRATIS ▪
- EVALUACIONES DE LA VISTA GRATIS ▪
- VACUNAS ▪

Los niños serán inoculados siguiendo su expediente de vacunaciones.



Por favor traiga la tarjeta de vacunas actualizada para verificar el estatus de las vacunas del niño. Se requiere la tarjeta de vacunas actualizada para recibir las vacunas.

---

**Lugar:** Metropolitan Family Health Network  
935 Garfield Avenue  
Jersey City, New Jersey 07304

**Fecha:** sábado, 20 de septiembre del 2008

**Hora:** 9:00 am – 1:00 pm

Es importante que los niños vengan acompañados de uno de sus padres o un custodio legal.

Las vacunas también serán ofrecidas de lunes a viernes durante el horario regular.

**Para más información, por favor llame a la oficina del senador Menendez al (973) 645-3030**